Unit E, 7/F, MG Tower, 133 Hoi Bun Road, Kwun Tong, Kln, HK.

電話 Tel: (852) 2582 0900 傳真 Fax: (852) 2789 9009

網址 Website: www.misl.com.hk

根據《證券及期貨條例》就第 1 及 2 類受規管活動獲發牌的持牌法團 CE 編號 AUQ298 及香港聯合交易所有限公司(《聯交所》)交易所参與者 A corporation licensed for Type 1 & 2 regulated activities under the Securities and Futures Ordinance with CE no. AUQ298 and an exchange participant of the Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Exchange")

|--|

開戶表 - 個人/聯名帳戶

Account Opening Form - Individual / Joint Account

負責客戶主任姓名 Responsible AE		負責客戶主任姓名編號 Responsible AE Code	
戶□種類 Account Type	□ 證券現金帳戶 Securities Cash Account □ 期貨帳戶 Futures Account □ 網上交易服務 On-Line Trading Service	帳戶形式 Account Nature	□ 個人帳戶 Individual Account □ 聯名帳戶 Joint Account

A. 個人資料 Personal Information

個人/聯名帳戶主持有人		聯名帳戶第二持有人		
Individual / Primary Joint Account Holder		Secondary Joint Account Holder		
稱謂 Title	先生 Mr/女士 Ms/太太 Mrs/小姐 Miss	稱謂 Title	先生 Mr/女士 Ms/太太 Mrs/小姐 Miss	
中文姓名 Chinese Name		中文姓名 Chinese Name		
英文姓名 English Name		英文姓名 English Name		
身份證號碼/護照號碼 ID Card No./Passport No.		身份證號碼/護照號碼 ID Card No./Passport No		
簽發地點 Place of Issue		簽發地點 Place of Issue		
出生日期(日/月/年) Date of Birth (dd/mm/yy)		出生日期(日/月/年) Date of Birth (dd/mm/yy)		
出生地點 Country of Birth		出生地點 Country of Birth		
國籍/公民身份 National/Citizenship		國籍/公民身份 National/Citizenship		
住宅地址 Residential Address		住宅地址 Residential Address		

通訊地址 Correspondence Address (如與住宅地址不同 if different from residential address)		通訊地址 Correspondence Address (如與住宅地址不同 If different from residential address)		
住宅電話 Home Phone No		住宅電話 Home Phone No		
流動電話 Mobile Phone No		流動電話 Mobile Phone No		
電郵地址 E-mail Address				
	(只須由個人/主要戶□持有人填寫 Individual/Primary Joint Account Holder Only)			
交易確認及帳戶結單遞送至(只選一項) Trading confirmations and statements to be sent to your (select one)				
□ 電郵地址 E-mail Address □ 住宅地址 Residential Address □ 辦公室地址 Office Address □ 通訊地址 Correspondence Address				

B. 工作狀況 Employment Status

主要戶口持有人		第二戶口持有人	
Primary Joint Account Holder		Secondary Joint Account Holder	
就業情況 Employment Statu	s	就業情況 Employment Sta	atus
□ 受僱 Employed □ 自僱	Self-employed 🗌 退休 Retired	□ 受僱 Employed □ 自	僱 Self-employed 🗌 退休 Retired
□ 學生 Student □ 其他 O	thers	□ 學生 Student □ 其他	Others
僱主名稱 Name of Employer		僱主名稱 Name of Employer	
職業/業務性質 Occupation/Business Nature		職業/業務性質 Occupation/Business Nature	
職位 Job Title		職位 Job Title	
受僱年期 Years with Employer		受僱年期 Years with Employer	
辦公室電話 Business Phone No		辦公室電話 Business Phone No	
辦公室地址		辦公室地址	
Office Address		Office Address	

C. 投資經驗及衍生產品認識 Investment Experience & Derivative Products Knowledge

投資目標	□ 賺取收入 Generating Income □ 資本增長 Capital Appreciation □ 對沖 Hedging				
Investment Objective	□ 投機 Speculation □ 其他 Others				
	主要戶口持有人 Primary Joint Account Holder	第二戶口持有人 Secondary Joint Account Holder			
	□ 本人了解衍生產品的性質和風險: I understand the nature and risks of derivative products by:	□ 本人了解衍生產品的性質和風險: I understand the nature and risks of derivative products by:			
	1. 已接受有關的培訓或課程 Undergoing relevant training or attending course in	1. 已接受有關的培訓或課程 Undergoing relevant training or attending course in			
	□ 監管機構 □ 交易所 □ 大專院校 Regulatory Authority Exchange Tertiary Institution	□ 監管機構 □ 交易所 □ 大專院校 Regulatory Authority Exchange Tertiary Institution			
	□ 進修學院 □ 金融機構 Education Institution Financial Institution	□ 進修學院 □ 金融機構 Education Institution Financial Institution			
對衍生產品之認識 Derivative Products Knowledge	2. 於經紀公司或銀行、基金或資產管理公司、監管機構或交易所等金融擁有有關的工作經驗 By gaining prior relevant work experience in financial institutions such as a brokerage firm or bank, fund house or asset management firm, regulatory authority or exchange.	2. 於經紀公司或銀行、基金或資產管理公司、監管機構或交易所等金融擁有有關的工作經驗 By gaining prior relevant work experience in financial institutions such as a brokerage firm or bank, fund house or asset management firm, regulatory authority or exchange.			
	□ 受監管持牌人士 □ 管理層 Regulated Licensed Person Management	□ 受監管持牌人士 □ 管理層 Regulated Licensed Person Management			
	□ 與衍生工具相關後勸 Derivatives Related Back Office	□ 與衍生工具相關後勸 Derivatives Related Back Office			
	3. □ 於過去三年內進行了五次或以上有關衍生產品之交易(不論是否於交易所進行交易) Executing five or more transactions in derivative products (whether traded on an exchange or not) within the past three years.	3. □ 於過去三年內進行了五次或以上有關衍生產品之交易(不論是否於交易所進行交易) Executing five or more transactions in derivative products (whether traded on an exchange or not) within the past three years.			
	□ 本人並未有衍生產品之認識 I have NO knowledge of derivative products.	□ 本人並未有衍生產品之認識 I have NO knowledge of derivative products.			
投資經驗: Investment Experience	□ 上市證券 年數 () Listed Securities Year(s)	□ 上市證券 年數 () Listed Securities Year(s)			
(可選擇多於一項) (Can choose more than	□ 牛熊證 / 窩輪 年數 () CBBC / Warrants Year(s)	□ 牛熊證 / 窩輪 年數 () CBBC / Warrants Year(s)			
one)	□ 期貨或期權 年數 () Futures or Options Year(s)	□ 期貨或期權 年數 () Futures or Options Year(s)			
	□ 槓桿式外匯 年數 () Leveraged Foreign Exchange Year(s)	□ 槓桿式外匯 年數 () Leveraged Foreign Exchange Year(s)			
	□ 單位信託基金或債券 年數 () Unit Trusts or Bonds Year(s)	□ 單位信託基金或債券 年數 () Unit Trusts or Bonds Year(s)			
	□ 結構性產品 年數 () Structured Product Year(s)	□ 結構性產品 年數 () Structured Product Year(s)			
	□ 其他 Others:	□ 其他 Others:			
	□ 沒有 None	□ 沒有 None			

D. 銀行資料 Bank Reference

除客戶另行指示外,須付予客戶的款項將會被 Unless otherwise instructed by client, all monies p	轉入下列銀行帳戶 ayable to you are to be credited to the following bank account
銀行名稱 Bank Name	
銀行帳戶貨幣/號碼 Bank Account Currency/Number	□ 港幣 帳戶號碼 HKD A/C#□ 美元 帳戶號碼 USD A/C#□ 人民幣帳戶號碼 CNY A/C#
帳戶持有人名稱 Bank Account Holder's Name	

E. 財政狀況 Financial Situation

主要戶口持有人		K S	 第二戶口持有人	
Primary Joint Account Holder		Secondary Joint Account Holder		
流動資產 (HKD) Liquid Assets (HKD)	☐ <hkd100,000 hkd1,000,001-hkd5,000,000="" hkd100,001-hkd500,000="" hkd5,000,001-hkd10,000,000="" hkd500,001-hkd1,000,000="" hkd<="" other:="" td="" ☐=""><td>流動資產 (HKD) Liquid Assets (HKD)</td><td></td></hkd100,000>	流動資產 (HKD) Liquid Assets (HKD)		
資產淨值 (HKD) Net Worth (HKD)		資產淨值 (HKD) Net Worth (HKD)		
年薪 (HKD) Annual Income (HKD)	☐ <hkd100,000 ☐ HKD100,000-HKD200,000 ☐ HKD200,001-HKD500,000 ☐ HKD500,001-HKD1,000,000 ☐ >HKD1,000,000</hkd100,000 	年薪 (HKD) Annual Income (HKD)	☐ <hkd100,000 ☐ HKD100,000-HKD200,000 ☐ HKD200,001-HKD500,000 ☐ HKD500,001-HKD1,000,000 ☐ >HKD1,000,000</hkd100,000 	
資金來源 Source of Funds	□ 薪金儲蓄 Savings from Salary □ 家庭 Family □ 營業溢利 Trading Profits □ 租金收入 Rental Income □ 金融機構貸款 Loan from Financial Institution □ 其他 Others	資金來源 Source of Funds	□ 薪金儲蓄 Savings from Salary □ 家庭 Family □ 營業溢利 Trading Profits □ 租金收入 Rental Income □ 金融機構貸款 Loan from Financial Institution □ 其他 Others	
住屋業權 Ownership of Residence	□ 擁有 Owned □ 已抵押 Mortgaged □ 沒有抵押 Not Mortgated □ 沒有 Not Owned □ 租住 Rented □ 與家人同住 Living with Family	住屋業權 Ownership of Residence	□ 擁有 Owned □ 已抵押 Mortgaged □ 沒有抵押 Not Mortgated □ 沒有 Not Owned □ 租住 Rented □ 與家人同住 Living with Family	

F. 風險承受能力問卷 Risk Profile Questionnaire

本問卷以主要帳戶持有之資料作出評估,聯名帳戶持有人必需簽署確認

The result of the questionnaire is based on the information of the Primary Account Holder, the Secondary Joint Account Holder must sign to confirm.

請選擇下列最適當答案 Please choose the appropriate answer below

Q1 您的年齡介乎於? What is your age?	
☐ (a) 18-35	10
☐ (b) 36-44	8
(c) 44-55	6
☐ (d) 55-65	4
(e) >65	2
Q2 您的教育程度是? What is your education level?	
□ (a) 小學程度	4
Primary level or below □ (b) 中學程度	6
Secondary level □ (c) 預科	8
Non-degree tertiary □ (d) 大學程度	10
University or above level	10
Q3 您是否有以下任何產品的投資經驗或知識?(您可選擇多於一個選項)。 Do you have any investment experience or knowledge of the below products? (You may select more than 1 option)	
□ (a) 現金、存款、存款證、保本產品、香港政府債券、強積金、貨幣市場基金。 Cash, Deposits, Certificates of Deposit, Capital Protected Products, HKSAR Government Bond, Mandatory Provident Funds, Money Market Funds	4
Molicy Market Funds	8
□ (c) 衍生工具(如:期權、期貨、認股權證(俗稱「窩輪」))、對沖基金、結構性產品(如:累計認購期權、股票掛鈎票據)。 Derivatives (Options, futures, warrants), hedge funds and other Structured products (e.g. accumulators, equity-linked deposit/notes)	10
Q4 您有多少年投資於以下價值波動之投資產品(包括外幣商品、結構投資產品、認股權證(俗稱「窩輪」)、期權、期貨) 的經驗 然後長期持有或經常買賣投資產品?	
How many years of experience do you have with following investment products (including foreign currencies, commodities, structured products, warrants, options or futures) that the value can fluctuate (when either 'buy and hold' or active trading)?	investment
□ (a) 没有經驗	0
No experience □ (b) 少過1年	4
Less than 1 year □ (c) 1 至3年	
Between 1 and 3 years	8
□ (d) 多過3年 Over 3 years	10
Q5 您有多少年投資於以下價值波動之投資產品(包括股票、單位信託基金、債券、投資相連保單等)的經驗(例如購入然後長期持 賣投資產品?	有或經常買
How many years of experience do you have with following investment products (including stocks, unit trusts, investment-linked insurar bonds) that the value can fluctuate (when either 'buy and hold' and/or active trading)?	nce plans,
□ (a) 没有經驗 No experience	0
No experience □ (b) 少過1年	4
Less than 1 year □ (c) 1 至3年	8
Between 1 and 3 years (d) 多過3年	
Over 3 years	10

Q6 在一段時間之內,投資價值可升可跌,我們稱之為波動。一般而言,風險愈高的投資,其潛在波動愈大,但潛在回報亦愈高險愈低的投資,其潛在波動愈小,但潛在回報亦相對較低。在一般情况下,您會願意投資於波動程度多大的投資產品? Over a period of time the value of investments can rise and fall, this is called fluctuation. Generally, the higher the investment risk the h potential fluctuation but also the higher the potential returns. On the other hand, the lower the investment risk the lower the potential returns. What level of fluctuation would you generally be comfortable with?	igher the
□ (a) 波動多於-30%至+30% Fluctuates under -30% and over +30%	10
□ (b) 波動於-25%至+25% Fluctuates between -30% and +30%	8
□ (c) 波動於-15至+15%之間 Fluctuates between -15% and +15%	6
□ (d) 波動於-5至+5%之間 Fluctuates between -5% and +5%	4
Q7 您打算用作於MISL 投資的資金佔流動資產淨值(不包括自住物業)的百分比是多少? Approximately what percentage of your net liquid assets (excluding self-use properties) do you intent to invest through MISL	
□ (a) 少於10% Less than 10%	10
☐ (b) 10% – 40%	8
□ (c) 40% − 60%	6
□ (d) 60%或以上 60% or above	2
Q8 您有多需要將投資項目變現,來滿足對突發事件的流動資金需要? How much of your investments would require to liquidate to meet liquidity need for an unforeseen event?	
□ (a) 我不一定會出售任何投資。 I would not have to sell any of any my investments.	10
□ (b) 我會出售不多於30%的投資。	8
I would sell no more than 30% of my investments. □ (c) 我會出售多於30%但不於50%的投資。	6
I would sell more than 30% but less than 50% of my investments. ☐ (d) 我會出售50%以上的投資。 I would sell more than 50% of my investments	2
Q9 在一般情況下,投資的年期越長,可承受的風險越高,而投資產品的價值亦會波動。當投資於產品時,您會願意接受下列哪項有關投資產品的例子,請參閱問題3。 It is generally true that the longer the investment horizon, the higher the risk an investor can tolerate, and the values of investment product fluctuate. What time horizon would you generally be comfortable with when investing in investment product? Please refer to Question 3 examples of such products.	ıcts will
□ (a) 多過5年	10
Over 5 years □ (b) 3年至5年	8
Between 3 and 5 years ☐ (c) 1至3年	6
Between 1 and 3 years ☐ (d) 少過1年	2
Less than 1 year	
Q10 以下哪項描述最適合形容您的投資目標? Which of the following choices best describes your investment objective?	
□ (a) 防守一希望保障我的資本及獲得稍微高於存款的投資回報。我可承受低程度的資本損失。 Defensive — I aim to protect my capital and receive returns slightly higher than bank deposits, and I can tolerate minimal somited less.	2
capital loss. (b) 收入一希望於定期收入及資本增長之間取得平衡,並可承受中等程度的資本損失。	6
Income — I aim a balance of regular income and capital growth, and I can tolerate moderate capital loss. □ (c) 資本增值─我以長線資本增值為目標,並可承受大額度的資本損失。	8
Capital Grain — I aim stable capital appreciation over a longer time, and I can tolerate high capital loss. □ (d) 進取─我只尋求資本增值,同時可承受大幅度的資本價格波動。我願意為了高回報而冒較高風險。	10
Aggressive — I aim only capital appreciation, and I can tolerate substantial fluctuations in capital value. I am willing to take higher risks for significantly higher returns over time.	
總分數 Total Score:	

風險承受能力分析 Risk Tolerance Analysis

總分數 Total Score	< 30	30-69	70-85	> 85
風險承受程度 Risk Tolerance	□ 低風險 Low Risk	□ 中風險 Medium Risk	□ 高風險 High Risk	□ 特高風險 Extreme High Risk
投資者的一般特徵 Investor General	保守型 Conservative 閻下願意承受底度的風險,亦明白會接受比較保守回報。 You are willing to accept	平衡型 Balance 閻下願意承受中度的風險,於中長線換取潛在回報。 You are willing to accept	進取型 Aggressive 閣下願意承受高度的風險,於長線換取最大的潛在 回報。閣下亦明白到有可能 招致損失較大部本金。	投機型 Speculative 閣下願意承特受高度的風險,於長線換取最大的潛在 回報。閣下亦明白到有可能 招致損失大部或全部本金。
Characteristics	low risks. In return, you understand that you will receive low returns.	medium risks in exchange for some potential returns over the medium to long term.	You are will to accept very high risks to maxim the size your potential return over the long term. You understand that you may lose a significant part of your capital.	You are will to accept very high risks to maximize your potential return over the long term. You understand that you may lose a significant part or all of your capital.

免責聲明 Disclaimer:

- 1. 本問卷的結果是從您向萬兆豐國際證券有限公司提供的資料,並根據若干普遍接納的假設及合理估算而得出。本問卷採用的方法及取值僅供 說明用途,本集團對本問卷所載資料及/或所得結果的準確性或完整性並不負責或承擔任何法律責任。
 - The results of this questionnaire are derived from the information that you have provided to Marigold International Securities Limited ("MISL") and on certain generally accepted assumptions and reasonable estimate. Calculations and values used in this questionnaire are used for illustration purpose only. MISL accepts no responsibility or liability as to the accuracy or completeness of the information containing in this questionnaire and/or the results.
- 2. 本問卷及所得結果僅供您參考,並非購買或出售任何金融產品及服務的要約或招攬,亦不應被視為投資意見或推薦。
 This questionnaire and the results only serve as a reference for your consideration, and are not an offer to sell or a solicitation for an offer to buy any financial products and services and they should not be considered as investment advice or recommendation.
- 3. 請注意,倘若您未能全面披露所有或任何有關您的個人狀況(如財務狀況)、不正確、不完整或過時的資料可能影響本集團評估您對投資風險的態度及承受能力。如您的狀況出現變動而可能影響本問卷中任何問題的答案,我們極力建議您再次填寫本問卷。
 - Please be reminded that any failure to fully disclose all or any of your personal circumstances (e.g. financial situation), inaccurate, incomplete or outdated information may affect our assessment of your attitude and capacity for investment risks. If there is any change in circumstances which may affect your answer(s) to any question in this questionnaire. We strongly recommended that you should complete this questionnaire again.

客戶聲明 Customer Declaration:

本人(等)謹此聲明:本人(等)為本問卷所提供資料為真實、正確及全面,並同意上述的投資風險承受能力分析為正	正確 。
I hereby declare that the information I have provided in this form is in all respects true, accurate and complete and agree that	my investment risk tolerand
analysis is correctly stated above.	

個人/主要帳戶持有人簽署	日期	聯名帳戶持有簽署	日期
Signature of Individual/Primary/Account Holder	Date	Signature of Secondary Joint Account Holder	Date

G. 客戶聲明 Declaration by Customer

1.		益擁有人? e ultimate beneficial owner(s) in relation to the account?				
	□ 否 No (請提供以下資料 Please provide the follow	information)				
		請人並非其戶口之最終受益人 Normally Marigold International Securities Limited wou	ıld			
	名稱 Name	身份證/護照號碼 ID/Passport No				
	地址 Address					
2.		「參與者的僱員或代理人,或於證監會註冊的持牌法團/註冊機構? n employee or agent of an exchange participant of a stock / futures exchange, or a licensed				
	□ 否 No					
	□ 是 Yes (請提供以下資料及你僱主的書面同意 PI	ease provide the follow information and your employer's consent letter)				
	有關的交所與者或註冊人的姓名是 The name of the related exchange participant or register	person is				
	閣下之牌照編號 Your License No	_				
3.		券有限公司(「萬兆豐」)或聯繫人士的職員或代理人有親戚關係? relative of an employee or agent of Normally Marigold International Securities Limited				
	□ 否 No					
	□ 是 Yes (請提供以下資料 Please provide the follow	w information)				
	職員/代理人的名稱 Name of Employee / agent	關係 Relationship				
4.	你(及/或聯名帳戶第二持有人) 是否美國公民或就稅 Are you (and/or the Secondary Joint Account Holder) ci					
	□ 否 No					
	□ 是 Yes (萬兆豐並不接受申請人是美國公民 MISL	would not accept the Applicant who is citizens or residents of the USA)				
5.	你(及/或聯名帳戶第二持有人) 是否香港以外的就稅務目的而言的居民? Are you (and/or the Secondary Joint Account Holder) a resident for tax purposes in any place other than Hong Kong?					
	□ 否 No					
	□ 是 Yes (請列出該國家 Please list the country(ies)					
	□ 中國 □ 澳洲 □ 台灣 □ 日本 □ China Australia Tajwan Japan	加拿大 □ 泰國 □ 印尼 □ 其他 Canada Thailand Indonesia Other				

H. 稅務居民資料 Tax Residency

根據《稅務條例》有關交換財務帳戶資料的法律條文,請提供你的稅務編號。如你是香港稅務居民,稅務編號是其香港身份證號碼。如沒有提供稅務編號,必須填寫合適的理由:

- 理由 A- 帳戶持有人的居留司法管轄區並沒有向其居民發出稅務編號。
- 理由 B- 帳戶持有人毋須提供稅務編號。居留司法管轄區的主管機關不需要帳戶持有人披露稅務編號。
- 理由 C- 帳戶持有人不能取得稅務編號。(如選取理由 C, 解釋控權人不能取得稅務編號的原因)

Pursuant to the legal provisions for exchange of financial account information provided under the Inland Revenue Ordinance. Please provide you (and /or the Secondary Joint Account Holder's) jurisdiction of residence where the account holder(s) is a resident for tax purposes and TIN for each jurisdiction indicated. If the account holder is a tax resident of Hong Kong, the TIN is the Hong Kong Identity Card Number. If a TIN is unavailable, provide an appropriate reason:

- Reason A The jurisdiction where the account holder is a resident for tax purposes does not issue TINs to its residents.
- Reason B TIN is not required. Select this reason only if the authorities of the jurisdiction of residence do not require the TIN to be disclosed.
- Reason C The account holder is unable to obtain a TIN. (Explain why the account holder is unable to obtain a TIN if you have selected Reason C)

主要戶口持有人			第二戶口持有人			
□ 本人持有 香港 稅務居民資格 I hold Hong Kong Tax resident □ 本人持有 香港以外 稅務居民資格 I hold tax residents other than Hong Kong (<i>請提供以下資料 Please provide the follow information</i>)		□ 本人持有 香港 稅務居民資格 I hold Hong Kong Tax resident □ 本人持有 香港以外 稅務居民資格 I hold tax residents other than Hong Kong (<i>請提供以下資料 Please provide the follow information</i>)				
居留司法管轄區: Jurisdiction of Residence:	(1)	(2)	居留司法管轄區: Jurisdiction of Residence:	(1)	(2)	
稅務編號: TIN:	(1)	(2)	稅務編號: TIN:	(1)	(2)	
沒有稅務編號理由: No TIN Reason:	□ 理由 A Reason A □ 理由 B Reason B □ 理由 C Reason C	□ 理由 A Reason A □ 理由 B Reason B □ 理由 C Reason C	沒有稅務編號理由: No TIN Reason:	□ 理由 A Reason A □ 理由 B Reason B □ 理由 C Reason C	□ 理由 A Reason A □ 理由 B Reason B □ 理由 C Reason C	
選取理由 C 的原因: Explanation to selected Reason C:			選取理由 C 的原因: Explanation to selected Reason C:			
額外資料: Additional Information:			額外資料: Additional Information:			
個人/聯名帳戶主要戶口持有人簽署 Signature of Individual/ Primary Joint Account Holder		聯名帳戶第二戶口持有人簽署 Signature of Secondary Joint Account Holder				
日期 Date 個人/聯名帳戶主要戶口持有人姓名 Name of Individual/ Primary Joint Account Holder		日期 Date 聯名帳戶第二戶口持有人姓名 Name of Secondary Joint Account Holder				

- 1. 我知悉及同意,萬兆豐國際證券有限公司("萬兆豐")可根據《稅務條例》(第 112 章)有關交換財務帳戶資料的法律條文,(a)收集本表格所載資料並可備存作自動交換財務帳戶資料用途及(b)把該等資料和關於我的資料向香港特別行政區政府稅務局申報,從而把資料轉交到我的居留司法管轄區的稅務當局。
 - I acknowledge and agree that (a) the information contained in this form is collected and may be kept by Marigold International Securities Limited ("Marigold ")the purpose of automatic exchange of financial account information, and (b) such information and information regarding the account holder and any reportable account(s) may be reported by the financial institution to the Inland Revenue Department of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region and exchanged with the tax authorities of another jurisdiction or jurisdictions in which the account holder may be resident for tax purposes, pursuant to the legal provisions for exchange of financial account information provided under the Inland Revenue Ordinance (Cap.112).
- 2. 我確認客戶資料表("表格")中提供的信息和聲明是真實和準確的。我承諾,如情況有所改變,以致影響本表格所述的個人的稅務居民身分,或引致本表格第 1 部所載的資料不正確,我會通知萬兆 豐,並會在情況發生改變後 30 日內,向萬兆豐證券提交一份已適當更新的綜合戶口資料更改書。萬兆豐有權聯繫任何人,包括客戶的銀行,經紀人或任何信用機構,以驗證本表格上提供的信息。 I declare that the information given and statements made in this Customer Information Form ('the Form'') is true and accurate. I / We undertake to advise Marigold of any change in circumstances which affects the tax residency status of the Account Holder(s) of this form or causes the information contained herein to become incorrect, and to provide Marigold Securities with a suitably updated [form name] form within 30 days of such change in circumstances. Marigold is authorized to contact anyone, including Customer's banks, brokers or any credit agency, for verifying the information provided on this Form.
 - 根據《稅務條例》第 80(2E)條,如任何人在作出自我證明時, 在明知一項陳述在要項上屬具誤導性、虚假或不正確,或罔顧一項陳 述是否在要項上屬具誤導性、虚假或不正確下,作出該項陳述,即屬 犯罪。一經定罪,可處第 3 級 (即\$10,000) 罰款。
- 3. It is an offence under section 80(2E) of the Inland Revenue Ordinance if any person, in making a self-certification, makes a statement that is misleading, false or incorrect in a material particular AND knows, or is reckless as to whether, the statement is misleading, false or incorrect in a material particular. A person who commits the offence is liable on conviction to a fine at level 3 (i.e. \$10,000).

I. 客戶確認及承諾 Customer Acknowledgement and Consent

個人/聯名帳戶主要戶口持有人姓名 Name of Individual/ Primary Joint Account Holder 日期 Date		vidual/ Primary	聯名帳戶第二戶口持有人姓名 Name of Secondary Joint Account Holder 日期 Date			
X			X			
		^ら 主要戶口持有人簽署 Individual/ Primary Joint Account Holder	聯名帳戶第二戶口持有人簽署 Signature of Secondary Joint Account Holder			
			清讀並明白有關網上交易協議的條款,並同意這些條款的約束。 ice. I/We have read and understand the provisions of the On-Line Trading			
			克明白證券客戶協議的條款,並接受這些條款的約束。 ave read and understand the provisions of the Securities Client Agreement and			
			讀並明白證券客戶協議的條款,並接受這些條款的約束。 I/We have read and understand the provisions of the Securities Client			
6.	戶口種	重類				
5.			資或有關財務產品及服務的資料,其包括研究報告及特別優惠等。 ng information about investment or financial related products and services y means.			
4.		客戶已參閱給予客戶有關<個人資料(私隱)條例: The Client has read the notice to Client on the Pers	>的通知,並明白且同意其條款。 onal Data (Privacy) Ordinance, understands it and agrees to its terms.			
		萬兆豐。 I / We hereby confirms that they have received and read through and fully understood the above "Risk Disclosure Statement for Derivative Products traded on an exchange". I / We further confirms that the financial status can bear the possible loss associated with investing in derivative products traded on an exchange. I / We also declares that they would inform MIS promptly should their financial status changes.				
3.			「風險披露聲明書- 交易所買賣之衍生產品」。我 / 我們並且確認其財務 致之潛在損失。我 / 我們亦聲明在其財務狀況有所變更時,將盡速地通知			
		Disclaimers attached were provided in a language that I / We was invited to read the risk disclosure st	r Futures Client Agreement including the Risk Disclosure Statement and (English or Chinese) of the Customer's choice. I / We further acknowledges tatement, ask questions and take independent advice, if the Customer wished. I conitor positons, as MISL may not be able to contact I / We or give I / We corced liquidation of positons.			
2.		我 / 我們確認萬兆豐證券以客戶選擇的語言(英文或中文)提供證券及/或期貨客戶協議包括風險披露聲明及免責聲明。 / 我們進一步確認萬兆豐證券已經邀請我 / 我們閱讀風險披露聲明,提出問題及徵求獨立的意見(如我/我們有此意願) 我 / 我們應經常切留意市況,萬兆豐證券可能在強制平倉前無法與我 / 我們聯絡或未能提供足夠時間讓客戶進行額外				
1.		本開戶表格提供的資料,均為完整、真實及準行的 information provided in this Account Opening				
		},客戶即聲明、同意及確認: s Part, the Client declares, acknowledges and confirms	that:			

J. 開戶核對表 Account Opening Checklist

A.	需要填妥的文件 Documents To Be Completed
	已填妥及簽署的開戶申請表
	Duly completed and signed Account Opening Application Form
	由每位獲授權人填妥及簽署的客戶投資風險問卷
	Duly completed and signed Customer Investment Risk Questionnaire by each Authorized Signatory
B.	供核實的基本證明文件 Supporting Basic Documents For Verification
	請隨本表格附上全部帳戶持有人之身份證或護照副本。
	Please enclose all account holders an ID copy or passport.
	最近三個月內的銀行結單或公共服務單據副本作提供住址証明 (郵政信箱恕不接受)。
	Copy of a bank statement or utility bill within the last 3 months for proof of home address. (P.O. box is not accepted)
	僱主同意書(如適用)。
	Employer's consent letter (if necessary)
	任何有關個人資料的刪改必須由全部帳戶持有人簽署作實。
	Any deletion or amendment of the personal information must be signed by all account holders.
	帳戶持有人的款項將會被存入本表格內所提供的指定銀行帳戶,除非另行通知。
_	All monies payable to the account holder will be credited to the designated bank account nominated on this Form, unless otherwise instructed.
	萬兆豐恕不接受第三者存款,任何例外情況都需要管理層的預先批准。
_	Third-party deposit will not be accepted. Any exception is subject to prior management approval.
	全部帳戶持有人必須在萬兆豐或聯繫人士的職員/代理人面前填妥及簽署本表格;如非親身開戶,請參看下方的 <u>C 部份</u> 。
	This Form should be completed and signed by all account holders in front of an employee or agent of MISL or its Associates. Otherwise, please references the complete of the c
	to <u>Part C</u> .

C. 注意事項 Notes

如開戶申請表並非在萬兆豐或聯繫人士的職員/代理人面前簽署,帳戶持有人必須遵從以下程序要求:

If this account opening form is not executed by the client(s) in front of MISL's employee, customer should comply with the following procedural requirement.

- (i) 交給萬兆豐在香港持牌行開立的帳戶所簽發不少於港元 10,000 的個人支票,該支票的簽名及姓名須與本表格的客戶簽名及身份證明文件相符,而支票抬頭須為"萬兆豐國際證券有限公司"。客戶的帳戶必須待支票兌現後才可使用。
 - Send a personal cheque in favour of "Marigold International Securities Limited" for not less than HKD10,000 drawn on an account with a licensed bank in Hong Kong, bearing the signature(s) as on this Form and name(s) as on the identity document(s). The new account will not be activated until the cheque is cleared.
- (ii) 由其他持牌人或註冊人、萬兆豐的聯繫人士、太平紳士、銀行分行經理、執業會計師、律師或公證人見證客戶的簽名及身份證明文件。 Have any other licensed or registered person, Associate of MISL, justice of the peace, branch manager of a bank, certified public accountant, lawyer or notary public certify the signature and identity documents of the account holders.

見證人中文姓名 Chinese Name of Witness	見證人英文姓名 English Name of Witness	
職業 Occupation	牌照編號 License No	
身份證/護照號碼 ID Card No/Passport No	聯絡電話 Phone No	
見證人簽署 Signature	日期 Date	
辦公室地址 Office Address		

職員/經紀聲明 Declaration by Staff / Account Executive

我確認已經以客戶選擇的語言(英文或中文)提供了載於證券及/或期貨客戶協議附表的風險披露聲明,並且我已經邀請客戶閱讀風險披露聲明,提出有關問題及尋求獨立意見(如客戶有此意願)。

I confirm that I have provided the Risk Disclosure Statements as set out of the Securities and /or Futures Client Agreement in a language (English or Chinese) of the Customer's choice. I have also invited the Customer to read the Risk Disclosure Statements, ask questions and take independent advice if the Customer wishes.

持第 1 類 (證券買賣) Licensed for Type 1 (Licensed Corporation)					
職員/經紀姓名 Name of Staff/AE:		職員/經紀簽署 Signature of Staff/AE:		CE 編號 CE No:	
AML 風險級別 AML Risk Category	□ 低 Low □ 中	□ Medium □] 高 High	eme High	日期 Date:
	只供才	k行使用 Foi	r Official Use Only		
文件查核列表 Document check list	7 10 1	1 13 00/13	Applicable to non face-to	o-face accou	nt opening procedure:
1. 已核實的身份證或護照副本 Cert □ 是 Yes	ified ID Card/Passport C	Сору	Personal cheque received (if applicable) ☐ issued from a licensed bank in HK		
2. 地址證明副本 Address proof □ 是 Yes			payable to "Marigold International Securities Limited"		
2 司技事 W Ob	C - 1 W/ Ob /W/ O C		☐ cheque amount not less than HKD10,000		
3. 已核實 W-8ben 或 W-9 表格 Certi □ 是 Yes	fied W-8ben/W-9 form		client name shown on	cheque	
4. 銀行及信貸參考 (如適用) Bank a			same signature on che	que and A/C	C Opening Form
(例如:銀行結單、屋契等) (eg. B □ 是 Yes □ 不適合 N.A	ank statement, title deed	is etc.)	cheque copy retained		
5. 僱主書面同意 (如適用) Employer consent letter (if applicable) □ 是 Yes □ 不適合 N.A		able)	☐ cheque cleared		
文件確認 Document reviewed by					
職員姓名 Name of Staff:	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		Staff: 日期 Date:		e:
股票基本及網上交易佣金 Securities	Basic and On-line Trad	ing Commission	n		
港元佣金(%)	港元最低佣金		人民幣佣金(%)		人民幣最低佣金
HKD Brokerage (%)	HKD Minimum Comn	nission	CNY Brokerage (%)		CNY Minimum Commission
期貨基本及網上交易佣金 Futures B	asic and On-Line Tradir	ng Commission			
港元佣金(%)	港元最低佣金		人民幣佣金(%)		人民幣最低佣金
HKD Brokerage (%)	HKD Minimum Comn	nission	CNY Brokerage (%)		CNY Minimum Commission
其他 Others					
信用限額 Credit Limit					
職員姓名 Name of Staff: 職員簽署 Signature of		Signature of S	Staff:	信用限額	Credit Limit:
開戶批核 Account opening approved by					
職員姓名 Name of Staff: 職員簽署 Signature of Staff:		Staff:	職位 Position:		
備註 Remarks:					